



新聞公報

香港政府新聞處印發
皇后大道中
拱北行
電話：五二三三一九一

一九七五年四月七日

星期一

目錄

| | |
|----------------------|-----|
| 天氣回暖疾病易生市民應注意個人及環境衛生 | 第一頁 |
| 社署高級職員退休 | 第三頁 |
| 輸加受限制恤衫本月底須付運 | 第三頁 |
| 羅桂祥任消委會主席 | 第四頁 |
| 慶祝女皇壽辰園遊會取消 | 第四頁 |
| 幸運車牌一批本星期六拍賣 | 第五頁 |
| 五月五日為學校假期 | 第六頁 |
| 校際舞蹈特別表演 | 第六頁 |
| 存水情況報告 | 第八頁 |

天氣轉回暖疾病易生 注意個人及環境衛生

醫務衛生處長蔡永業醫生今日提醒市民留意預防熱天較多發生的腸胃疾病。

由於今年天氣回暖較往常為早，市民應特別注意個人及環境的清潔。這是防止這些疾病蔓延的最主要辦法。

蔡醫生解釋說，個人清潔是指遵照個人衛生的簡單規律，如飯前及如廁後洗手等；環境清潔是指務求食物與飲料清潔，及適當處置垃圾糞便。

通常與溫暖天氣有關的疾病包括腸熱、痢疾、食物中毒和瀉毒性肝炎。

蔡醫生特別促請市民特別留意瀉毒性肝炎最近的增加，預料在今後數月天氣更溫暖時，這種疾病還會有所增加。

由於通常類型的瀉毒性肝炎是經由污染的食物與飲料而傳播，蔡醫生敦促市民在飲食方面要格外小心。

他提出警告說，烹煮不當的食物可能引致傳染。他並且勸告說，甚至是烹煮得宜的食物，如不立即食用，亦不可任由暴露不加掩蓋而沾染不潔。

他說，在目前經濟情況下，越來越多人光顧售賣熟食攤檔，因此遵守環境衛生特別重要。

食用貝殼類海產，切開的生果和「涼粉」等食物是有一定程度的危險的，市民在吃這些食物時要十分小心。

蔡醫生強調，直接從水喉取出的食水是純淨的，安全可靠，毋須煮沸，但在水箱及桶等容器貯存若干時候之後就有沾染不潔的危險。

這些容器有時放置過久，未經潔淨或未經常清理，所貯的食水就會沾染細菌。

蔡醫生說，在這種情況下，盛貯過的食水就要煮沸才可飲用。

他補充說：這不是說水的質素有問題，而是與盛貯的情形有關。

他說，市政局和市政事務署經常處理環境衛生事情，在溫暖季節更特別注意這些情況。

此外，蔡醫生說，醫務衛生處繼續留意腸胃疾病的發生，必要時，已執行的預防措施將予加強。

他說，雖然自一九六九年以來，本港並無發生霍亂症，但市民不應因此而預防鬆懈。

各政府普通門診所和注射站，免費為市民施行預防霍亂及腸熱注射，市民需要時可以利用這些服務。

社署高級職員退休

社會福利署感化事務及感化機構部高級感化官陳洪，服務廿年後，將於本月退休。

社會福利署署長李春融將於本月十日星期四，上午十一時在香港希慎道利園大廈五樓該署會議室舉行之一項儀式中，代表其友好及同寅向他致送金錶一個，以留紀念。

歡迎派員採訪致贈儀式

輸加受限制恤衫

本月底前須付運

工商署已發出通告，促請出口商注意：凡憑一九七五年四月三十日結束之三個月期間配額輸往加拿大之受限制恤衫，必須於本（四）月十日或以前領取簽證，並於本（四）月三十日午夜前付運。

倘在本（四）月十日之後，仍有恤衫餘額，工商署將於一九七五年四月十一日至廿八日期間，實施特別付運方案，以分發餘額。

有關上列措施，經詳載本月四日發出之致出口商（紡織事務）通告，第四組第七／七五號。香港干諾道中四十六號地下工商署之詢問處存備上述通告，歡迎索閱。倘有任何疑問，可逕向工業助理員羅紹基查詢（電話：五—四四五六六六）。

羅桂祥任消委會主席

政府今日宣佈，消費者委員會現任委員羅桂祥被委任為該會新主席。

此外，現任委員五人再奉委蟬聯，包括岑才生，何世柱，胡國祥，江馮婉兒及李盧玉蟬。他們目前的任期於本（七）日屆滿。

新奉委為該會委員的有陳應稚梅，湛佑森，葉蔭芳，吳琪，何耀棟，鄒偉雄六人。

政府發言人說，消費者委員會現任委員數人，包括主席簡悅強爵士在內，由於其它事務纏身，不能在該會繼續服務。他們一年來為該會工作，貢獻良多。

發言人又說，消委會此種機構勢需不斷吸收新血，及搜集新的意見，以發揮其最大之功效。他相信社會人士會為消委會獲得新血而深慶得人。

慶祝女皇壽辰園遊會取銷

英女皇及皇夫愛丁堡公爵將於下月訪港，本港屆時將在海運大廈舉行一個二千人的招待會，故今年在督憲府舉行之一年一度慶祝英女皇壽辰園遊會，將告取銷。

幸運車牌一批
本星期六拍賣

車輛特別登記號碼十五個，定於本（四）月十二日（星期六）上午十時在香港大會堂高座九樓北演講室舉行公開拍賣，該批車輛特別登記號碼如下：

| | | | |
|-----|---------|-----|---------|
| | 3 8 2 3 | A Y | 3 8 |
| | 9 3 3 9 | A Y | 1 0 0 |
| H K | 4 0 | A Y | 3 3 3 3 |
| H K | 8 8 8 8 | B D | 2 2 9 9 |
| A U | 1 2 3 4 | B H | 1 |
| A U | 2 2 8 8 | B H | 3 3 |
| A U | 8 1 8 | B H | 5 5 5 |
| A U | 1 0 | | |

投得之買主，須即屆以現金或支票付款，買主須將投得之號碼於一個月內撥歸登記其名下之車輛。

此次拍賣幸運車牌號碼係第廿三次，所得之款項減除一切便費後，將撥入政府獎券基金，充辦理社會福利事業之用。

五五為學校假期

今年五月五日將列為學校假期，是日為英女皇與愛丁堡公爵展開其訪問本港的第一日酬酢活動。

政府認為應盡量讓市民，特別是兒童有機會一睹英女皇伉儷的风采。

女皇伉儷在學校特別假期之日的活動，包括驅車遊覽九龍人烟稠密地區，參觀摩士公園游泳池、愛民邨，在紅磡新火車總站舉行之香港產品展覽會，晚上則欣賞烟花及前往快活谷參觀賽馬。

雖然法例沒有規定該日為公眾假期，但僱主們最好於女皇伉儷經過時，盡可能容許其職員暫時休息，以便他們能目睹女皇及愛丁堡公爵。

校際舞蹈特別表演

今晚在大會堂演出

一九七五年校際舞蹈節的首次特別表演，今晚在大會堂音樂廳演出。

今晚的舞蹈項目是舞蹈節數星期來舞蹈比賽中的優勝者，各優勝者亦將獲頒獎。

應邀出席今晚表演會的嘉賓是民政署長黎敦義伉儷。黎氏致詞希望在教育司署的康樂及體育組的倡導下，能舉辦更多的社區性的舞蹈節目並把這種活動推廣到學校以外。

特別舞蹈表演由今晚起至本星期六止（四月十二日）每晚七時表演一場，星期六下午二時三十分表演一場日場。

這次表演，是由市政局，教育司署，香港及新界學界體育協進會聯合主辦。

黎敦義演詞如下：

「校際舞蹈節在一九六五年首次舉辦時，規模很小，但現在已經成爲一項重要和非常受歡迎的校際節目。本屆參加者共有中小學生二千四百多人，其中包括有一些身體有缺陷的兒童。」

這舞蹈節的成功，實在有賴各校教師在這方面的鼓勵及努力，使學生們培養起對舞蹈的興趣。

歷年來，舞蹈節的水準在不斷提高。在一九七零年，參加的學生曾經代表香港在國際博覽會表演。在以往的香港節中他們都有參加演出。我們希望在明年的香港藝術節可以再次看到他們的表演。

我們希望在教育司署的康樂及體育組的倡導下，能舉辦更多的社區性的舞蹈節目，同時更重要的，是把這方面的活動推廣到學校以外，使同學們畢業後可以繼續他們的興趣而發揚光大。使我們載歌載舞踏上成功之路。

存水情況報告

在今日（星期一）上午九時，全港水塘總存水量為四百五十七億三千三百萬加侖，即總容量（六百七十三億加侖）的百分之六十八。

去年今日全港總存水量為三百九十三億七千五百萬加侖。

今晨九時船灣淡水湖存水三百五十三億六千七百萬加侖，即該水塘總容量（五百零五億加侖）的百分之七十。

去年今日，該水塘存水三百一十八億五千一百萬加侖。

至今日上午九時為止的過去廿四小時，天文台共錄得雨量零點九毫米（零點零四吋）。

本年一月一日迄今的總雨量為一五四點六毫米（六點零九吋）。同期正常平均雨量為一六九點三毫米（六點六七吋）。

過去一星期每日平均耗水量為一億九千四百八十萬加侖。